



CH-3003 Bern  
UFAC

POSTA CH SA

**Raccomandata (con avviso di ricevimento)**

Repubblica e Cantone Ticino  
Dipartimento del territorio  
Ufficio del demanio e dell'Aeroporto cantonale  
Via Franco Zorzi 13  
6501 Bellinzona

Riferimento: BAZL-361.510.1-4/17  
Berna, 23 gennaio 2026

**Decisione**

Concernente la

**approvazione dell'aggiornamento del catasto delle superfici di limitazione degli ostacoli (CSLO)  
/ vostra richiesta del 24 ottobre 2025**

l'Ufficio federale dell'aviazione civile (UFAC) rileva e considera che:

in virtù dell'articolo 62 capoverso 1 dell'ordinanza sull'infrastruttura aeronautica (OSIA; RS 748.131.1), gli esercenti degli aerodromi sono tenuti ad allestire un catasto delle superfici di limitazione degli ostacoli (CSLO);

gli esercenti degli aerodromi devono inoltre verificare la situazione degli ostacoli relativa al CSLO vigente almeno ogni cinque anni negli aerodromi IFR e almeno ogni dieci anni negli altri aerodromi;

gli esercenti degli aerodromi devono trasmettere i risultati dell'esame all'UFAC e richiedere a quest'ultimo le necessarie modifiche (art. 62 cpv. 5 OSIA);

l'approvazione definitiva di un CSLO nel caso dei campi d'aviazione è di competenza dell'UFAC (art. 62 cpv. 2 OSIA);

in data 24 ottobre 2025, il Dipartimento del territorio del Cantone Ticino ha presentato all'UFAC un aggiornamento del CSLO, chiedendo di approvarlo;

l'UFAC ha esaminato tale progetto di CSLO e nulla si oppone all'approvazione, fermo restando che contemporaneamente viene sostituita la versione precedente del CSLO del 10 gennaio 2014;



3. I costi della presente decisione ammontano a 180 franchi e sono a carico del Dipartimento del territorio del Cantone Ticino
  4. La presente decisione, corredata di una copia del CSLO approvato, è notificata al Dipartimento del territorio del Cantone Ticino per raccomandata (con avviso di ricevimento).
  5. La presente decisione deve essere comunicata (allegando copia del CSLO) ai seguenti Comuni:
    - *Città di Locarno, Piazza Grande 18, 6600 Locarno*
    - *Municipio di Gordola, Via S. Gottardo 44, 6596 Gordola*
    - *Municipio di Lavertezzo, 6595 Riazzino*
    - *Cancelleria comunale di Tenero-Contra, Via Stazione 7, 6598 Tenero*
    - *Cancelleria comunale di Cugnasco-Gerra, Via Locarno 7, 6516 Cugnasco*
    - *Cancelleria comunale di Gambarogno, Via Cantonale 138, 6573 Magadino*
    - *Cancelleria comunale di Monteceneri, Via alle Scuole 45, Casella postale 329, 6802 Rivera*
- come pure il servizio cantonale competente:
- *Dipartimento del Territorio, Direzione dell'aeroporto cantonale di Locarno, 6596 Gordola*

Ufficio federale dell'aviazione civile



Pascal Waldner  
Co-Capo Divisione Sicurezza della Infrastruttura  
ad interim



Michael Müntener  
Sezione Aerodromi e ostacoli alla navigazione  
aerea

### Rimedi giuridici

Contro la presente decisione può essere interposto ricorso entro 30 giorni presso il Tribunale amministrativo federale, Casella postale, 9023 San Gallo. Il termine di ricorso decorre dal giorno successivo alla notifica.

Il ricorso deve essere redatto in una lingua ufficiale e deve contenere le conclusioni, i motivi, l'indicazione dei mezzi di prova e la firma dei ricorrenti. Devono essere allegati la decisione impugnata e i documenti indicati come mezzi di prova, se sono in possesso dei ricorrenti.

Copia esterna a: Direzione Aerodromo militare Locarno, 6595 Riazzino

Copia interna a: LESA, SIAP-LFHD